

# Dichiarazione di conformità UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, dichiara che la seguente/le seguenti unità:

N° del modello	N° di serie	Descrizione del prodotto	Descrizione fattura
31900 con 31953	410020000 e superiori	Trattorino a 2 ruote motrici Groundsmaster 3200	GROUNDMASTER 3200 24HP 2WD
31901 con 31953	410020000 e superiori	Trattorino a trazione integrale Groundsmaster 3200	GROUNDMASTER 3200 24HP AWD
31902 con 31953	410020000 e superiori	Trattorino a trazione integrale Groundsmaster 3300	GROUNDMASTER 3300 37HP AWD
31903 con 31953	410200000 e superiori	Trattorino a trazione integrale Groundsmaster 3310	GROUNDMASTER 3310 37HP AWD CAB

Risulta(no) conforme(i) alle direttive di seguito riportate:

2000/14/CE (Rumorosità), 2006/42/CE (Direttiva macchine), 2014/30/UE (CEM)

Contaore wireless: 2014/53/UE (RED)

Ogni modello indicato è stato valutato sulla base degli standard di seguito riportati e/o di altri documenti normativi:

EN ISO 5395-1:2013 + A1:2018

EN ISO 5395-3:2013 + A1:2017 + A2:2018

EN 55012:2007 + A1:2009

EN61000-6-2:2005 + AC:2005

I seguenti accessori/attacchi sono inoltre conformi alle direttive di seguito riportate previa installazione secondo le istruzioni relative ai modelli di cui sopra:

Modello	Descrizione	Direttiva
Accessori/attrezzi per tutti i modelli		
02835	Tosaerba con trincia F60 da 155 cm	2006/42/CE
03247	Ventola di raffreddamento dell'operatore	2006/42/CE, 2014/30/UE
31916	Soffiatore Pro Force	2006/42/CE, 2014/30/UE, 2000/14/CE
31952	Kit sensore di pendenza	2006/42/CE
31953	Kit CE	2006/42/CE
31966	Kit idraulico ausiliario	2006/42/CE
31970 con 31957	Piatto con scarico laterale da 152 cm, GM con Kit CE	2006/42/CE, 2000/14/CE
31971 con 31959	Piatto con scarico posteriore da 152 cm, GM con Kit CE	2006/42/CE, 2000/14/CE
31972 con 31958	Piatto con scarico laterale da 183 cm, GM con Kit CE	2006/42/CE, 2000/14/CE
31973 con 31960	Piatto con scarico posteriore da 183 cm, GM con Kit CE	2006/42/CE, 2000/14/CE
31974	Piatto con scarico posteriore da 152 cm – Tier 2	2006/42/CE, 2000/14/CE
31975	Piatto con scarico posteriore da 183 cm – Tier 2	2006/42/CE, 2000/14/CE
31976	Kit per Recycler a scarico laterale da 152 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
31977	Kit per Recycler a scarico posteriore da 152 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
31978	Kit per Recycler a scarico laterale da 183 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
31979	Kit per Recycler a scarico posteriore da 183 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
31980	Gruppo sedile – std	2006/42/CE
31981	Gruppo sedile – sospensioni meccaniche	2006/42/CE
31982	Gruppo sedile – sospensioni ad aria	2006/42/CE
31985	Kit Recycler da 152 cm RD T2	2006/42/CE
31986	Kit Recycler da 183 cm RD T2	2006/42/CE
31990	Cabina invernale per GM3200/3300	2006/42/CE
31992	Kit luci stradali	2006/42/CE
31993	Kit luci di lavoro LED	2006/42/CE, 2014/30/UE
31994	Kit di controllo accessori	2006/42/CE
31996	Kit luce di segnalazione LED	2006/42/CE, 2014/30/UE
112-7059	Peso, 7 kg	2006/42/CE
114-4096	Peso, 19 kg	2006/42/CE
138-2699	Kit luce di segnalazione per parasole	2006/42/CE
138-2699	Kit luce di segnalazione per parasole, cabina	2006/42/CE, 2014/42/UE
138-2700	Luci di lavoro LED per parasole	2006/42/CE, 2014/30/UE
140-1559	Kit cablaggio di alimentazione	2006/42/CE, 2014/30/UE
140-3059	Lama rotante, 20,5	2006/42/CE
140-3057	Lama rotante, 24,5	2006/42/CE
140-4854	Lama, 20,5	2006/42/CE
140-4851	Lama, 24,5	2006/42/CE
144-0480	Kit zavorra	2006/42/CE
144-0484-03	Peso, 11 kg	2006/42/CE



MSC23345	Lama diritta BOSS	2006/42/CE
STB13567B	Lama spazzaneve BOSS, spazzaneve con lama diritta in polietilene ATV da 1,5 metri.	2006/42/CE

Dati per la Direttiva relativa alle emissioni acustiche (2000/14/EC):

Modello	Piatto	Kit CE piatto	Lama	Classificazione	Larghezza di taglio (cm)	Potenza acustica misurata (dBA)	Potenza acustica garantita (dBA)	Regime del motore (giri/min)
31900 o 31901 con 31953	31970	31957	140-3059	Tosaerba	152	105	105	3100
	31971	31959	140-3059	Tosaerba	152	103	104	
	31972	31958	140-3057	Tosaerba	183	104	105	
	31973	31960	140-3057	Tosaerba	183	103	104	
	31974	N/P	140-4854	Tosaerba	152	101	102	
	31975	N/P	140-4851	Tosaerba	183	103	104	
31902 o 31903 con 31953	31970	31957	140-3059	Tosaerba	152	105	105	2900
	31971	31959	140-3059	Tosaerba	152	104	104	
	31972	31958	140-3057	Tosaerba	183	104	105	
	31973	31960	140-3057	Tosaerba	183	104	104	
	31974	N/P	140-4854	Tosaerba	152	102	103	
	31975	N/P	140-4851	Tosaerba	183	103	104	

Determinato in conformità con ISO 11094:1991.

Valutazione della conformità: Allegato VIII

Organismo notificato: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del fabbricante.

L'oggetto della dichiarazione è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione.

Certificazione:



Tom Langworthy  
Direttore tecnico  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
Marzo 9, 2022

Rappresentante autorizzato:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

# Informativa sulla privacy SEE/Regno Unito

## Utilizzo delle vostre informazioni personali da parte di Toro

The Toro Company ("Toro") rispetta la vostra privacy. Quando acquistate i nostri prodotti, possiamo raccogliere determinate informazioni personali su di voi, direttamente da voi o tramite la vostra azienda o distributore Toro. Toro utilizza queste informazioni per adempiere ai propri obblighi contrattuali, come registrare la vostra garanzia, elaborare la vostra richiesta in garanzia o contattarvi in caso di un richiamo di prodotto, e per finalità aziendali legittime, come valutare la soddisfazione dei clienti, migliorare i nostri prodotti o fornirvi informazioni su prodotti che potrebbero essere di vostro interesse. Toro può condividere i vostri dati con le nostre consociate, affiliate, rivenditori e altri partner commerciali collegati a tali attività. Inoltre, possiamo divulgare le informazioni personali ove richiesto ai sensi della legge o in relazione alla vendita, acquisto o fusione di un'attività. Non venderemo mai le vostre informazioni personali a nessun'altra società a scopi di marketing.

## Conservazione delle vostre informazioni personali

Toro conserverà le vostre informazioni personali per tutto il tempo pertinente alle finalità di cui sopra e in conformità con i requisiti normativi. Per maggiori informazioni sui periodi di conservazione dei dati applicabili, contattate [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com).

## L'impegno di Toro per la sicurezza

Le vostre informazioni personali possono essere elaborate negli Stati Uniti o in altri paesi in cui possono essere in vigore leggi sulla protezione dei dati meno rigorose di quelle del vostro paese di residenza. Ogniquale volta trasferiamo le vostre informazioni al di fuori del vostro paese di residenza, adotteremo tutte le misure richieste per legge al fine di garantire l'implementazione delle opportune tutele per proteggere le vostre informazioni e assicurarci che vengano trattate in sicurezza.

## Accesso e correzione

È vostro diritto correggere o riesaminare i vostri dati personali, oppure rifiutare o limitare il trattamento dei vostri dati. A tale scopo, contattateci via email all'indirizzo [legal@toro.com](mailto:legal@toro.com). In caso di perplessità in relazione al modo in cui Toro gestisce le vostre informazioni, vi invitiamo a parlarne direttamente con noi. Tenete presente che i residenti europei hanno diritto a sporgere reclamo presso la propria Autorità di protezione dei dati.

# EU Specifications

## Dati relativi a potenza, massa e vibrazioni della macchina

Modello	Potenza nominale (kW)	Massa della macchina‡ (kg)
31900	18,4	735
31901	18,4	755
31902	27,5	844
31903	27,5	1228

Modello	con piatto	Vibrazioni a mano/braccio (m/s <sup>2</sup> )*			Vibrazioni corpo intero (m/s <sup>2</sup> )*	
		Mano sinistra	Mano destra	Incertezza	Livello	Incertezza
31900 e 31901	31970	1,8	1,2	0,2	0,43	0,9
	31971	1,8	1,3	0,2	0,43	0,12
	31972	1,6	1	0,2	0,41	0,14
	31973	1,5	1,2	0,1	0,43	0,09
	31974	1,5	1,2	0,1	0,33	0,07
31902 e 31903	31975	1,8	1,3	0,2	0,39	0,09
	31970	1,1	2	0,1	0,28	0,07
	31971	1,4	1,1	0,1	0,31	0,10
	31972	1	1,3	0,1	0,31	0,10
	31973	2,1	1,7	0,2	0,26	0,05
31903 con 31916	31974	1,4	1,2	0,1	0,24	0,08
	31975	1,3	1,3	0,2	0,29	0,06
31900, 31901, 31902 o 31903	02835	1,2	1,4	0,7	0,33	0,17
31903 con 31916	N/P	3,1	1,9	0,4	0,3	0,03
31902 con 31916	N/P	1,6	2,2	0,6	0,36	0,02
31901 o 31900 con 31916	N/P	1,8	2,3	0,5	0,34	0,05

‡Con serbatoi vuoti nella normale configurazione operativa.

\*Determinati in conformità ai seguenti standard:

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018

EN ISO 5395-3:2013+A1:2017+A2:2018

EN 1032:2003+A1:2008

Modello	con piatto	Pressione acustica (dBA) <sup>1</sup>		Potenza acustica (dBA) <sup>1</sup>	
		Livello	Incertezza	Livello	Incertezza
31900 e 31901	31970	88	1		
	31971	87	1		
	31972	88	1		
	31973	87	1		
	31974	85	1		
	31975	87	1		
31902	31970	88	1		
	31971	88	1		
	31972	88	1		
	31973	88	1		
	31974	88	1		
	31975	88	1		
31903	31970	84	1		
	31971	84	1		
	31972	84	1		
	31973	83	1		
	31974	84	1		
	31975	83	1		
31900, 31901, 31902 o 31903	02835	88	1		
31903 con 31916	N/P	86	3	114	3
31902 con 31916	N/P	94	3	113	3
31901 o 31900 con 31916	N/P	94	3	114	3

<sup>1</sup>Livelli ponderati A, come misurati nella posizione dell'operatore, determinati in conformità ai seguenti standard:

EN ISO 5395-1:2013+A1:2018

EN ISO 5395-3:2013+A1:2017+A2:2018

ISO 3744:2010

ISO 11201:2010





**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HR:** Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HU:** Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SK:** Ak chcete získat kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SR:** Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.